



# СЛУЖБЕН ЛИСТ

## НА ФЕДЕРАТИВНА РЕПУБЛИКА ЈУГОСЛАВИЈА

„СЛУЖБЕН ЛИСТ НА ФНРЈ“ излегува по потреба, во српско, хрватско, словеначко и македонско издание. Огласи по тарифата. — Текуќа сметка кај Народната банка на ФНРЈ за претплата бр. 1031-900880. — Текуќа сметка на Продавното одделение 1031-870880.

Среда, 28 ноември 1951

БЕЛГРАД

БРОЈ 53

ГОД. VII

Цена на овој број е 10.— дин. — Претплата за 1951 година изнесува 600.— динари, а аконтацијата на претплатата за 1952 година изнесува 800.— дин. Претплата за странство изнесува 750.— динари. Редакција: Улица Кралевиќа Марка бр. 9. — Телефони: Редакција 23-838, Администрација 26-276, Продавно одделение 22-611, Телефонска централа 28-010.

505.

Врз основа на чл. 74 ст. 1 точ. 5 од Уставот на ФНРЈ, а со цел на правилното применување на законот, Президиумот на Народната скупштина на Федеративна Народна Република Југославија, дава

### ЗАДОЛЖИТЕЛНО ТОЛКУВАЊЕ НА ЧЛЕНОТ 7, СТАВОТ 1 ОД ЗАКОНОТ ЗА ОТКУП НА ПРИВАТНИТЕ АПОТЕКИ

Во членот 7, ставот 1 од Законот за откуп на приватните аптеки е пропишано дека на оние бивши сопственици на аптеки што ќе влезат во државна служба и што ќе се откажат од надокнадата за аптеката ќе им се признаат годините поминати на фармацевтски работи како работен стаж за здобивање правото на пензија, ако поминат во државна служба најмалку пет години. Во ставот 2 на истиот член е пропишано дека на фамилијата од такво лице, ако умре тоа пред да ги изврши годините на служба што се потребни за да здобие право неговата фамилија на фамилијарна пензија, ќе и' се признае право на фамилијарна пензија, како да е наполнил најмал број на годините потребен за таа пензија по прописите што постоат.

Кинисувајќи од начелото на овој закон дека правото на основното материјално обезбедување се признава во случаите кога исполнувањето на минималниот пензијски стаж било оневозможено со објективни околности, прописот на членот 7, ставот 1 од Законот за откуп на приватните аптеки треба да се разбере така што на оние бивши сопственици на аптеки што влегле во државна служба и се откажале од надокнадата за откупената аптека, а станале полно и трајно неспособни за работа пред да го наполните во државната служба времето потребно за здобивање правото на инвалидска пензија, ќе им се признае од годините поминати на фармацевтски работи во работниот стаж онолку колку е потребно да се исполни минималниот стаж пропишан за здобивање правото на инвалидска пензија.

С. бр. 2047

26 ноември 1951 година

Белград

Президиум на Народната скупштина на Федеративна Народна Република Југославија

Секретар,

Претседател,

Миле Перунички, с. р.

др Иван Рибар, с. р.

506.

Врз основа на чл. 1 од Законот за овластување на Владата на ФНРЈ да донесува уредби по прашањата од народното стопанство, по предлог на Претседателот на Советот за селско стопанство и шумарство на Владата на ФНРЈ, Владата на ФНРЈ, донесува

### УРЕДБА

ЗА СТАВАЊЕТО ВОН СИЛА НА УРЕДБАТА ЗА ЗАДОЛЖИТЕЛНОТО ДРЖАЊЕ НА ДОБИТОК И ЗА УНАПРЕДУВАЊЕТО НА СТОЧАРСТВОТО НА ЗЕМЈОДЕЛСКИТЕ СТОПАНСТВА

Член 1

Се става вон сила Уредбата за задолжителното држање на добиток и за унапредувањето на сточар-

ството на земјоделските стопанства („Службен лист на ФНРЈ“, бр. 17/49).

Член 2

Оваа уредба влегува во сила со денот на објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија“.

27 ноември 1951 година

Белград

Претседател на Владата на ФНРЈ и Министер на народната одбрана, Маршал на Југославија

Јосип Броз-Тито, с. р.

Министер на Владата на ФНРЈ

Претседател на Советот за селско стопанство и шумарство,

инж. Мијалко Тодоровиќ, с. р.

507.

Врз основа на членот 17 од Уредбата за паричната надокнада наместо бонови за прехрана, а во врска со прописите на Уредбата за додатоците на деца („Службен лист на ФНРЈ“, бр. 48/51), во согласност со Претседателот на Советот за промет со стоки на Владата на ФНРЈ и Претседателот на Советот за народно здравје и социјална политика на Владата на ФНРЈ, пропишувам

### НАПАТСТВИЕ

ЗА НАЧИНОТ ПО КОЈ ГРАФИЧКИТЕ И ИЗДАВАЧКИТЕ ПРЕТПРИЈАТИЈА НА ЗАДРУЖНИТЕ И ОПШТЕСТВЕНИТЕ ОРГАНИЗАЦИИ КЕ ДАВААТ ДОДАТОЦИ НА ДЕЦА, ПАРИЧНИ НАДОКНАДИ НАМЕСТО БОНОВИ ЗА ПРЕХРАНА И ИНДУСТРИСКИ БОНОВИ

1) Додатоците на деца на работниците и службениците запослени во графичките и издавачките претпријатија на задружните и општествените организации ќе им се исплатуваат до натамошна наредба под истите услови и на ист начин како што е во Уредбата за додатоците на деца („Службен лист на ФНРЈ“, бр. 48/51) пропишано за работниците и службениците запослени во државните стопански претпријатија, установи и надлежства.

Во врска со горното, а исклучително од прописите на членот 3 на споменатата уредба, финансиските средства за додатоците на деца на работниците и службениците од графичките и издавачките претпријатија на задружните и општествените организации ги обезбедува државата од буџетот.

2) Во смисла на одредбата од точ. 1, прописите на Наредбата за доприносот за обезбедувања средствата за додатоците на деца („Службен лист на ФНРЈ“, бр. 50/51) нема да се применуваат до натамошна наредба на работниците и службениците запослени во графичките и издавачките претпријатија на задружните и општествените организации.

3) Паричната надокнада наместо бонови за прехрана и бонови за купување индустриски стоки со 80% попуст по прописите на Уредбата за паричната надокнада наместо бонови за прехрана и Непатствието за постапката при исплата на паричната надокнада наместо бонови за прехрана („Службен лист на ФНРЈ“, бр. 48/51) — ќе се исплатува односно ќе се дава до

натомшна наредба и на работниците и службениците запослени во графичките и издавачките претпријатија на задружните и општествените организации, и тоа под исти услови и на ист начин како што е прописано за лицата во работен однос запослени кај државните стопански претпријатија и нивните здруженија.

Во смисла на одредбата од претходниот став, на графичките и издавачките претпријатија од задружните и општествените организации нема да се применуваат до натомшна наредба прописите од членот 15 на Уредбата за паричната надокнада наместо бонови за прехрана.

4) Графичките и издавачките претпријатија не можат да вршат графички услуги односно да продаваат производи од издавачката дејност по цените повисоки од оние по кои што тие услуги ги вршиле односно тие производи ги продавале до 1 ноември 1951 година.

5) Ова напатствие влегува во сила со денот на објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија“, а ќе се применува од 1 ноември 1951 година.

Бр. 3224

23 ноември 1951 година

Белград

Министер на финансите на ФНРЈ,  
инж. Милентије Поповиќ, с. р.

Согласни:

Министер на Владата на ФНРЈ

Претседател на Советот за промет со стоки,

Осман Карабеговиќ, с. р.

Претседател на Советот за народно здравје и социјална политика,

др Павле Грегорич, с. р.

508.

Врз основа на чл. 17 од Уредбата за парична надокнада наместо боновите за прехрана („Службен лист на ФНРЈ“, бр. 48/51), а во согласност со Претседателот на Советот за промет со стоки на Владата на ФНРЈ и со Претседателот на Советот за народно здравје и социјална политика на Владата на ФНРЈ, пропишувам

## НАПАТСТВИЕ

ЗА ДОПОЛНУВАЊЕ НАПАТСТИЕТО ЗА ПОСТАПКАТА ПРИ ИСПЛАТА ПАРИЧНА НАДОКНАДА НАМЕСТО БОНОВИТЕ ЗА ПРЕХРАНА

После точ. 10) се додаваат три нови точки: 11, 12 и 13, кои гласат:

„11) Новата плата во смисла на чл. 16 од Уредбата за паричната надокнада наместо боновите за прехрана се состои:

а) од редовната плата која припаѓа според соодветните прописи за платите, а ако е платата договорена во поголем износ и од одвишокот преку редовната плата која припаѓа;

б) од паричната надокнада наместо боновите за прехрана лично за работникот односно службеникот, според потрошувачката категорија од чл. 4 ст. 1 — а) од Уредбата за парична надокнада наместо боновите за прехрана. Новата плата нема да ја опфати оваа надокнада, ако приватниот работодавател дава храна во натура, оти во тој случај е содржана во редовната плата под а);

в) од паричната надокнада за бонови за купување индустриска стока со 80% попуст лично за работникот односно службеникот, т. е. четворострук износ од номиналната вредност на индустриските бонови што припаѓаат според категоријата ИР.

Во пријавата што ја поднесуваат приватните работодаватели до органот за социјално осигурување, секој од горните делови на платата треба да биде одделно искажан

12) Исплата на паричната надокнада наместо бонови за прехрана, исплатата на додатокот за деца и

издавањето на боновите за купување индустриска стока со попуст од 80% ќе им се врши на лицата што се наоѓаат на материјално обезбедување поради временна неспособност за работа заради болест и болување или за време на отсуство поради труднота пороѓај, на следен начин:

а) на лицата во работен однос кај државните стопански претпријатија (осем трговските државни претпријатија) и нивните здруженија, агенции, застаништва, посредништва и слични стопански организации, ќе вршат исплата благајните што им вршат исплата на материјалното обезбедување, на тој начин што средствата за исплата на сите надокнади осем за еднократен додаток за спрема на новороденото дете, ќе ги подигаат кај Народната банка на ФНРЈ од сметките 800600 и 800602, а државните органи и установи од сметките 800604 и 800603.

Овие исплати не се рефундираат од социјалното осигурување.

Издавањето на боновите за купување индустриска стока со попуст од 80% ќе се врши на ист начин како и за лицата на работа.

Исплатата на еднократниот додаток за спрема на повородено дете ќе се врши на терет на социјалното осигурување на досегашниот начин.

б) На лицата во работен однос кај државните трговски претпријатија, задругите, задружните претпријатија, општествените организации и нивните претпријатија, исплатата ќе ја вршат благајните што им вршат исплата на материјалното обезбедување, со тоа што противвредноста на паричната надокнада наместо боновите за прехрана, како и на издадените бонови за купување индустриска стока кои се даваат за корисникот лично — ќе се рефундираат од социјалното осигурување истовремено со рефундацијата на материјалното обезбедување. При рефундацијата овие надокнади одделно ќе се искажат во пресметката на извршените исплати.

За исплата на постојаниот додаток на деца и еднократниот додаток за спрема на новородено дете потребните средства ќе ги подигаат исплатните благајни од сметката кај Народната банка бр. 800610 — придонес за додатоките на деца. Овие исплати како за делот што се дава во готови пари така и за делот што се дава во индустриски бонови, не се рефундираат од социјалното осигурување.

в) На лицата во работен однос кај приватните работодаатели исплатата на паричната надокнада наместо боновите за прехрана ќе ја вршат органите на службата на социјалното осигурување на околските (градските, реонските) народни одбори истовремено со исплатата на материјалното обезбедување.

Боновите за купување индустриска стока што им припаѓаат на лицата што се на материјално обезбедување за нив лично, ќе ги издаваат врз основа на потврда од органот на службата на социјалното осигурување на околските (градските, реонските) народни одбори, поверенствата за трговија и снабдување (односно соодветниот орган) на истиот народен одбор.

13) За лицата од точ. 12 под а) и б) на кои што им престанал работниот однос, а се наоѓаат на уживање на материјалното обезбедување, исплатата на паричната надокнада наместо боновите за прехрана, како и исплатата на паричниот дел на постојаниот додаток на деца, ќе ја вршат органите на социјалното осигурување на околските (градските, реонските) народни одбори заедно со материјалното обезбедување.

Боновите за купување индустриска стока што им припаѓаат на овие лица за нив лично, како и делот на постојаниот додаток на деца што се исплатува во индустриски бонови — ќе им ги издаваат врз основа на потврда од органот на службата на социјалното осигурување на околските (градските, реонските) народни одбори, поверенствата за трговија и снабдување



(односно соодветниот орган) на истиот народен одбор.”

Бр. 22240  
16 ноември 1951 година  
Белград

Министер на финансите на ФНРЈ,  
инж. Милентије Поповиќ, с. р.

Согласни:  
Министер на Владата на ФНРЈ  
Претседател на Советот за промет  
со стоки,

Осман Карабеговиќ, с. р.

Министер на Владата на ФНРЈ  
Претседател на Советот за народно  
здравје и социјална политика,  
др Павле Грегорич, с. р.

509.

Врз основа на чл. 42 од Законот за еднообразното сметководство пропишувам

### НАПАТСТВИЕ

#### ЗА КНИЖЕЊЕ НА РАЗЛИКИТЕ СТАНАТИ ПОРАДИ ИЗМЕНУВАЊЕ ЦЕНИТЕ НА УСЛУГИТЕ

1) Разликите што ќе станат поради изменување цената на услугите ќе се книжат на терет на истиите сметки на кои што се книжат и инаку односките услуги.

2) Ова напатствие влегува во сила со денот на објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија”, а ќе се применува на сите услуги чии што цени се изменети од 23 октомври 1951 година

Бр. 22622  
22 ноември 1951 година  
Белград

Министер на финансите на ФНРЈ,  
инж. Милентије Поповиќ, с. р.

510.

Врз основа на чл. 19 од Основната уредба за пренесување делови од основните средства на државните стопански претпријатија („Службен лист на ФНРЈ”, бр. 60/48) издавам

### НАРЕДБА

#### ЗА ВРЕМЕНА ЗАБРАНА НА ПРЕНЕСУВАЊЕТО НА ОСНОВНИТЕ СРЕДСТВА ШТО СЕ НАОГААТ НА УПОТРЕБА КАЈ СТРУЧНИТЕ ШКОЛИ

1) Додека не се донесат прописи со кои што ќе се регулираат организацијата и работењето на стручните школи се забранува секое располагање, пренесување или давање на употреба основни средства што се наоѓаат на употреба кај стручните школи, без обзир кој орган управува со овие средства.

Како основни средства кои не смеат да се пренесуваат, да се даваат на употреба или со нив да се располага се подразбираат: целокупната спрема на стручните школи и на ученичките работилници, како и мебелот и спремата на интернатите на овие школи.

2) Оваа наредба влегува во сила веднаш.

Бр. 680  
23 ноември 1951 година  
Белград

Министер на Владата на ФНРЈ  
Претседател на Стопанскиот совет  
Борис Кидрич, с. р.

511.

Врз основа на чл. 17 од Уредбата за прошковите на државните трговски претпријатија („Службен лист на ФНРЈ”, бр. 3/51) и чл. 26 од Уредбата за поседувањето на стопанските претпријатија што вршат промет со селско-стопански производи, како и за платите на персоналот запослен во тие претпријатија („Службен лист на ФНРЈ”, бр. 23/51), а во согласност со Министерот на финансите на ФНРЈ, донесувам

### РЕШЕНИЕ

#### ЗА ОДЛАГАЊЕ ДА СЕ РАСПОЛАГА СО СРЕДСТВАТА ОД ФОНДОТ НА РАКОВОДСТВОТО НА ДРЖАВНИТЕ ТРГОВСКИ ПРЕТПРИЈАТИЈА

1. Додека не се донесат посебни прописи за сроковите и начинот на употребата на средствата за самостојно располагање на државните трговски претпријатија, овие претпријатија не можат да располагаат со средствата од фондот на раководството за кои и да било цели.

Горната одредба се однесува како до трговските претпријатија на големо, така и до трговските претпријатија на мало.

2. Ова решение влегува во сила веднаш.

Бр. 15964  
27 ноември 1951 година  
Белград

Министер на Владата на ФНРЈ  
Претседател на Советот за промет  
со стоки,

Осман Карабеговиќ, с. р.

Согласен,  
Министер на финансите на ФНРЈ,  
инж. Милентије Поповиќ, с. р.

512.

Врз основа на чл. 24 од Законот за регулирање платниот промет со странство, донесувам

### РЕШЕНИЕ

#### ЗА ИСПРАКАЊЕ ПОДАТОЦИ ПО НЕИЗВРШЕНИТЕ ЗАКЛУЧОЦИ ЗА ИЗБОЗ НА СТОКИТЕ ВО СТРАНСТВО И ЗА УВОЗ НА СТОКИТЕ ОД СТРАНСТВО

1. За да се добие точен преглед на сите дадени и примени кредити во врска со увозот и извозот на стоката, на сите извозници и увозници им се става во должност да испратат најдоцна до 15 јануари секоја година до Управата за статистика и евиденција на надворешната трговија на ФНРЈ следни податоци со состојбата од 31 декември на претходната година:

- 1) извршени плаќања за неувезена стока;
- 2) вредност на извезена а неплатена стока;
- 3) примени наплати за неизвезена стока; и
- 4) вредност на увезена а неплатена стока.

Горните податоци, средени по валути, Управата за статистика и евиденција на надворешната трговија на ФНРЈ ќе ги испраќа до Девизната дирекција на Главната централа на Народната банка на ФНРЈ во Белград, најдоцна до 1 февруари секоја година.

2. Поблиски напатствија за извршување на ова решение ќе пропише Управата за статистика и евиденција на надворешната трговија на ФНРЈ.

3. Неизвршувањето на прописите од ова решение предвидено е како девизен прекршок од точ. 8 чл. 15 од Законот за регулирање платниот промет со странство (Девизен закон).

4. Ова решение ќе се применува со денот на објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија”.

Бр. 22868  
24 ноември 1951 година  
Белград

Министер на финансите на ФНРЈ,  
инж. Милентије Поповиќ, с. р.

## Од Управата за цени при Министерството на финансите на ФНРЈ

Врз основа на чл. 3 и 31 од Уредбата за надлежноста за определување и контрола на цените и тарифите („Службен лист на ФНРЈ“, бр. 63/50) и овластувањето на Министерот на финансите на ФНРЈ, Управата за цени при Министерството на финансите на ФНРЈ, дава

### ОБЈАСНЕНИЕ

НА НАРЕДБАТА ЗА ЦЕНИТЕ ПО КОИ ПРОИЗВОДИТЕЛНИТЕ И ТРГОВСКИТЕ ПРЕТПРИЈАТИЈА КЕ ГИ ПРОДАВААТ СТОКИТЕ НАМЕНЕТИ ЗА ПОТРЕБИТЕ НА ЈУГОСЛОВЕНСКАТА ЗОНА ОД СЛОБОДНАТА ТЕРИТОРИЈА ТРСТ

1) Прописите на Наредбата за цените по кои производителните и трговските претпријатија ќе ги продаваат стоките наменети за потребите на Југословенската зона од Слободната Територија Трст („Службен лист на ФНРЈ“, бр. 39/51) се однесуваат само на испорачките на стоки наменети за широка потрошувачка во слободна продажба.

2) Испорачките на производите наменети за репродукција и инвестиции на корисниците од Југословенската зона на Слободната Територија Трст ќе се вршат до натамошна наредба по истите оние цени по кои дотичните производи им се испорачуваат на соодветните корисници на територијата на Федеративна Народна Република Југославија.

Бр. 3149

23 ноември 1951 година  
Белград

Директор  
на Управата за цени при Министерството  
на финансите на ФНРЈ,  
Милан Михајловиќ, с. р.

## ОД СЛУЖБЕНИТЕ ЛИСТОВИ НА НАРОДНИТЕ РЕПУБЛИКИ СЛУЖБЕНИ ЛИСТ НАРОДНЕ РЕПУБЛИКЕ ЦРНЕ ГОРЕ

„Службени лист Народне Републике Црне Горе“ во бројот 23 од 31 октомври 1951 објавува:

Указ за помилување на осудените лица.

Во бројот 24 од 10 ноември 1951 објавува:

Указ за укинувањето на Главната управа за увоз и извоз;

Уредба за изменувањата и дополнувањата на Уредбата за Вишата педагошка школа;

Решение за именување членови на Советот за надокнада и изградба на народната власт на Владата на Народна Република Црна Гора;

Решение за ценовникот за надокнада на шумските штети.

## СЛУЖБЕНИ ЛИСТ НАРОДНЕ РЕПУБЛИКЕ БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ

„Службени лист Народне Републике Босне и Херцеговине“ во бројот 25 од 21 ноември 1951 објавува:

Правилник за полагањето на ловциски испити;  
Напатствие за полагањето на стручни и додипломски испити за звањата одгледувач, учител, стручен учител, наставник и професор на средна школа;

Решение за определување тарифата со основна плата за електрична енергија.

## ПОКАНА ЗА ПРЕТПЛАТА НА „СЛУЖБЕН ЛИСТ НА ФНРЈ“ ЗА 1952 ГОДИНА

Како поради новиот плански и финансиски систем Администрацијата на „Службениот лист на ФНРЈ“ не може уште сега да ја определи претплатата за идната година, а да би се овозможило несметавано испраќање на „Службениот лист на ФНРЈ“ од новата година, претплата за 1952 година ќе се врши на овој начин:

За еден примерок „Службен лист на ФНРЈ“ за целата 1952 година треба да се уплати 800 динари.

Оваа уплата се смета како аконтација на претплатата за 1952 година.

Тој што не ќе испрати аконтација до 20 декември оваа година ќе му се запре од 1 јануари 1952 година испраќањето на „Службениот лист на ФНРЈ“.

Аконтацијата на претплатата се положува со чековна уплатница, која ви е доставена со „Службениот лист на ФНРЈ“ број 51 (Текуќа сметка 1031-900-880 при Народната банка на ФНРЈ, Централна за НР Србија, Белград). Доколку аконтацијата се испраќа со вирмански чек, треба на вирманскиот налог да се пренесат сите податоци од грбот на нашиот чек.

## АДМИНИСТРАЦИЈАТА НА „СЛУЖБЕНИОТ ЛИСТ НА ФНРЈ“

Белград  
поштенски фах 226

### СОДРЖАЈ:

Страна

- |  |     |
|--|-----|
| 505. Задолжително толкување на членот 7, став 1 од Законот за откуп на приватните аптеки   | 617 |
| 506. Уредба за ставање вон сила на Уредбата за задолжителното држање добиток и за унапредување сточарство на земјоделските стопанства  | 617 |
| 507. Напатствие за начинот по кој што графичките и издавачките претпријатија на задружните и општествените организации ќе даваат податоци на деца, парични и индустр. бониви             | 617 |
| 508. Напатствие за дополнување на Напатствието за постапката при исплатата на паричната накнада наместо бониви за прехрана   | 618 |
| 509. Напатствие за книжење на разликите станати поради изменување цените на услугите   | 619 |
| 510. Наредба за временна забрана на пренесувањето на основните средства што се наоѓаат на употреба кај стручните школи   | 619 |
| 511. Решение за одлагање да се располага со средствата од фондот на раководството на државните трговски претпријатија  | 619 |
| 512. Решение за испраќање податоци по неизвршените заклучоци за извоз на стоките во странство и за увоз на стоките од странство  | 619 |
| Објаснение на Наредбата за цените по кои производителните и трговските претпријатија ќе ги продаваат стоките наменети за потребите на Југословенската зона на Слободната Територија Трст | 620 |

Издавач: „Службен лист на ФНРЈ“ новинарско издавачко претпријатие — Белград, Улица Кралевиќа Марка бр. 9. — Директор и одговорен уредник Слободан М. Нешовиќ, Улица Кралевиќа Марка бр. 9. — Печат на Југословенското штампарско претпријатие, Белград